

Хофман је при том чудао у панокријати и
забављао; Андерсен у меланхоличко и субтилно; а
Келер је, своја смешеријата под чупканом овог ма-
ног света.

ГОТФРИД КЕЛЕР

Ид. 3945

59

Кад је неко оригиналан, требало би да није налик ни на кога. То је мање више и тачно. Али кад човек узме на око само оригинално, види се да су они између себе по нечemu налик. Један парадокс међу многима: да су људи слични по својим оригиналностима.

Готфрид Келер је оригиналан уметник. Он је на искључиво свој начин писао чудну реалистичну новелу, која је ~~као~~ реалистич-
~~и врло слична~~ на, ~~прво~~ толико и бајка. Он је искључиво на свој начин измишљао
фигуре које су колико најобичнији, чак банаљни људи и жене, толи-
ко и ~~врсто~~ лутки које се крећу некако искидано, механички. Гот-
фрид Келер, ~~иако~~ потсећа ~~на~~ врло оригиналног А. Т. Хофмана, и ~~иза~~
оригинальног Џан Пала (Јохан Паул Рихтер), и још, ван немачке књи-
жевности, на врло оригиналног данског писца бајки, Кристијана
Андерсена. Потсећа на њих нарочито по машти изузетно осетљивој за
механику случајности, и, према томе, способној за врсту особите
~~популарне~~ уметничке игре са животом ~~и људима~~. Ти писци су носили у себи ~~окри-~~
~~вени компас~~ чија ~~плица~~ унре у фантастичним сагаре ~~правце~~ који-
ма се видају случајности. Ма шта да живот започне, ~~и~~ ^{Келер} ти писци
одмах виде каприциозне, даље фигуре тог почетка. Страине, смешне,
грациозне, ~~и~~ ^{заступајуће} чудљиве, често и немогућне фигуре, исти-
ните само у области легенде и бајке, или у области оне чисте ло-
гике која ~~није~~ никада ћелика живота. Садржани такви мантема
често више шакају него живе, али искрено тешк

— *Прве књиге у којима је чувао неки складаш-
ти камеон са индуктивном гравером. Уве руке
са којима је обијавио све своје радове, а сада
је којадан још више, сада некако*

управља јака и истрајна машта је која деска
изједну склонити да мозгове ~~изједну~~ живота. Уз ² шакву
који су писани са материјалом одабраним за причу могли необично
својевољно поступати. Психологија неке личности ~~била~~ је за њих,
~~спроведен~~, основа за анализу, или за фантазирање. По воли ~~су~~ ре-
шавали причу на земљи, на небу, између неба и земље; По воли уп-
рављали да личности живе по унутрашњим нужностима у себи, као
људска бића, или више по спољашњим дражевима, као лутке на канапу; По воли остављали да извесни натприродни фактори остану спо-
љашњи демони, или у њу у човека као унутрашња стварност; по воли
уносили у причу, као личности и друштво, животиње и људе зајед-
но; По воли обрадили неки чисто реалистичан случај као реалистич-
ну причу или легенду, или бајку.

Зајдемо оставимо по страни Данца Андерсена, ~~три~~ Немца прест-
стављају ~~занимљиве~~ ~~појаве~~ с обзиром на покрајине из којих су ро-
дом. А.Т.Хофман, (1776-1822) у светској књижевности ~~је~~ посматран
од ~~них~~ троје, чувени писац фантастичних романа и прича сазданих ~~од~~
~~од~~ једне маште која кипи, чинка се, расте и беки као морска пена
под бичевима ветрова, родом је из ~~Ренигсберга~~, са даље немачко-
славенске границе, са једнога тла у којем се услојавали Немци,
Пољаци и Руси. Та три народа укупно узеши, претстављају ~~можда~~ бре-
вегају ~~највишу~~ меру уметничких клица и могућности. Хофман је годинама
живео као ~~којо~~ потпуно опредељен даровит музичар, ~~пешак~~, компо-
зитор, музички критичар, да би затим постао исто тако и несрав-
њено више опредељен и даровит писац. На међу запада и истока, у

стицају трију вера и трију оригиналних музика, Хофман је добио у себе читаве серије темперамената и творачких расположења, и ишао у оном што је писао до савршено уметнички изведених творевина, до лудачких завитланих фантазија, од стварања за писаћим столом, до јахања на змају и дружења с ћаволима. ~~Хан Пол (1763-1825)~~ је Баварац, из околине Бајројта која је дала неколико људи сасвим необичне маште. Машта Хана Поля је чисто немачка, мало тешка и магловита. Она је ударала о границе, прекидала се, прелазила у измишљања силом, замарала се, нагло се претварала у најсувопарнију стварност и ученост. Код Хан Поля је добар део необичности у стилу, у збрци алегорија, метафора и алузија; затим у језику, у реченицама најразнороднијим по синтакси, по новоскованим речима које иду кроз читаве редове. Смела и луда арабеска Хан Полове приче често је лишене оне од једног комада целе и еластичне опруге на којој Хоффманов ~~нова~~ ^{популарнији} циркус отскаче у чудесним маковима. Гот弗ид Келер, (1819-1890), Швајцарац из Цириха, из једне разборите, стварне, марне немачке средине, претставља ~~врач~~ очишћену и сазрелу варијанту ^{добра} маште, својих претходника. Он је дошао да премени и резблажи карактер ~~так~~ ^{с вишијим} јанитвености беде и мука човекових на овом свету. То је крај Хоффманову гљеву и сарказму ~~изамених~~ очију; Крај меланхолији и протестовану ~~Хану Пола~~. Долази прича која потсећа на целинске, свеже, таласаве травнике швајцарске, по којима сунце и кишица стварају чуда од умилне лепоте и шале, а слуј и громови не могу скоро ништа.

Готфрид Келер је носио у себи све маштаво и синонмо своје земље ~~савремених~~
~~човечких~~ планина, језера и растнија; све дубоко човечно своје културне и слободне отаџбине; и све кантонски ~~стријекство и~~ наивно швајцарских градова који су, и кад велики, мали градови. Док Хофманова машта може сасвим да притисне разум, а разум ~~Хан Пола до новизонери~~ ^{гројца} Манту, код Келера имамо хармонију ~~елемената~~ ^{живота} ~~и опадајуће~~. Келер је имао флегме у темпераменту; имао снажан интелект изражен ~~предлога~~ у необичној дисциплини човека и писца; имао у машти више лирске наивности и шаливости него драмског акцента и необузданости. Хофман је био у грозници, ~~Хан Пол имао кометруисана стања~~, Келер ^{имао} иудру душу. Хофман је летео и падао као метеор; ~~Хан Пол био збир извероватних~~ ^{продуката}; Келер је сневао ~~тешко сине~~ лежећи на земљи међу расцветаним кромпиром швајцарских њивица. Хофман је скрбадац

Хофман и ~~Хан Пол~~ су страдали од оног што су многи мислиоци и писци германске расе (Карлајл, Ниче, Вагнер) подвлачили: од осећања да несрећа и страдање човеково долазе од његове величине. Швајцарски Немац Келер није од тога патио, иако није био мали човек. Швајцарци воле крила, али воле и чврсту осовину ско које се све скреће. Келер човек и Келер уметник дошли су у склад и по природи и по напорима. Исти елементи су сачињавали Келерове грађанске и његове уметничке врлине: искреност, савладаност, извесна конзервативност, велика моћ лашавања, стварност. Келер је имао ~~жар~~ ^{и агресивност} али скептичне осећаје и писао веома тачне чудноватости и шале.

~~Француску~~
~~тешку~~

Волео је фантазирање и ироничне варијације, и радо их продужавао у заносу од вина и у ~~домаћинству~~^{домаћинству}; или је волео и суву анализу Факата, и религиозно моралног строја човекова. У карактеристично немачком споју фантастичног и морализаторског, знао је боље но многи други — ~~и~~ и његов врло даровити савременик, швајцарски приповедач К. Мајер-ускладити своје противности: епикурејство, ~~и~~, винско весеље, љубав према жени, и, с друге стране, чврстину карактера, одрицање, службу ~~и~~ ^{Клиси и} отаџбини. Келер је, што уметничци често немају, имао одређен^и поглед на свет, и то се код њега доследно осећа у животу и делу.

У животу Келерову било је више тешких околности. Споља: сиромаштво, велика закинутост у лепоти спољашњег изгледа, сталан неуспех код жена. У њему: једна ~~диржава~~^{диржава} осетљива природа, наклоност ка самовању, неумешност да се прилагоди друштву, извесна тврдоћа, и, што би Рус казао, "Чељудимост" у поносу. У своме аутобиографском роману Зелени Хенрик, Келер-Хенрик се туки да су га већ као дечка "сматрали окорелим и тврдим", па додаје: „Сузе ми измамити може само утученост због неке моје кривице, или због претрпљене неправде, дакле ~~и~~ што човека унутра дира; а никада не-посредна несрећа и смрт". Последице ~~врхних~~^{из Келера} околности биле су да је Келер до краја живота остао нежењен и сам, да је волео кавану и мало распуштену слободу нежење, да се тешко скрашавао на месту, да студије — у Хајделбергу и Берлину — никада није довршио. Али,

извукao је тај бохем у себи једну јасну и најкраћу линију живота и уметности између две сталне тачке: одређени поглед на свет, и дар да после сваке кризе баци у ситуацију хумор.

Келеров поглед на свет је био позитиван, и доста једноставан. Веровао је да у овој васелени има нешто више од свега, према чему човеку је дужност да буде човек. Веровао је да човек треба да има једну љубав која циља даље од среће. Знао је да се сви до гађаји и истине могу тумачити на безброј начина, и да шаливи начин није најгори међу њима. Респектовао је стварност, али видео као је њу лако помаћи у нешто фантастично, и како онда мање притискује и боли. Келер се дакле покоравао једној великој дисциплини, саздао је себи неко ~~свое~~ особито блаженство, о којем, уосталом, није хтео никада поближе да се изрази.

Наравно, није било песника који није јео горак хлебац и проливао сузе, па то није мимошло ни Келера. Дурљиви Панкрац, личност у јако аутобиографској новели истог имена, Панкрац са ~~својим~~ набуреним поносом, крајњом осетљивошћу, наглим и преким одлукама и ~~свога~~ среће у своју ~~комерцију~~, или чак у Индију и Африку, да би се исплакао и преboleo бол — то је Келер. ~~Само~~ та прича је уметничка илустрација за ~~прве~~ слојеве Келеровог погледа на свет. У својим лирским песмама, које су слабији део Келерове књижевности, али ~~били су такве~~ непосреднији израз онога што је узномиравало песника — у тим песмама је већ изражена ~~борба~~ да се ~~агосподари~~

животом и расположењима и у најкритичнијим часовима:

Halt ein, o Wahnsinn, denn noch bin ich ~~Wester~~,
Und bleib es bis zum letzten Odemzug.

У прози је Келер много пута, и боље, писао то исто. У већ споменуту Зеленом Хејрику има одељак где се прича како је општински баждар, у доказивању једне ствари, ставио ^{Јак} баждарску меру Хенрику око грла, и рекао: "Дотле, и не даље, смеју се пети срећа и несрећа, радост и туга, весеље и утученост. У просима нека хучи и тресе се, у гуши нека застаје дах. Глава има да стоји управо до у смрт!"

7 Taj tekst nije ~~bio~~ само добро нађена слика. Живот Келеров, напоменули смо, слагао је ~~тако~~ искуства за ту слику. Вила баждарица, како у нашој народној песми стоји, ~~узела је~~ од сиротог малог Готфрида "темку баждарину". Додуше, није узела "од јунака оба ока прна", напротив, очи и чело је једино што је Келер имао не само здраво него и лепо, ~~Али~~ ~~и~~ ^{свако} ~~тако~~ очи ~~били~~ у једну не-сразмерно велику главу, а тај глава ^{тако} ~~насадиле~~ на кратко тело, које је онда још једаред скратило ~~време~~ ^{Кратко} ~~и~~ немилостиво ~~дес од нер~~ ~~менине~~ ногу. Келер је био баџа. Факвога младића и човека, наравно, жене нису волеле; и што је горе, ни једна једина жена га није волела. Реч "ни једна" постаје у толико значајнија ~~што~~ је Келер многе жене волео. И имао је још и несретан укус да воли, све од реда, жене јунонског стаса, мушки поносног држава. Лидија у

причи Дурљиви Панкрац, једна је од тих поноситих Јунона, и једно од највећих Келерових страдања. Звала се у стварном животу Бети Тендеринг, и била свастика берлинског издавача и пријатеља Келера, Дункера. Бети Тендеринг је мучила сиротог Келера свим глупим женским вештинама тадашњих мондених берлинских жена; заваравала га, пекла несрећног љубавника на малој ватри. Није јој, уосталом, Келер ~~изјутра~~ остао дужан, насликан ~~изјутра~~ је у Лидији за векове. Само, како је та Бети Тендеринг имала и врлина, ~~телесни~~ и духовних, узне- миравала је и она Келера ~~ако~~ не за векове, а оно, како изгледа, кроз цео његов век. Дортхен, једна од јунакиња у Зеленом Хенрику, то је опет Бети Тендеринг. ~~Чешка~~ бентица у Маџану свиленку дели- мично је лепа Берлинка. Њу је сигурно ~~видио~~ пред собом ~~сопствених~~ Ке- лер кад је писао: ~~решио~~ "Вредно је видети како ће вешто пролетети кроз оцак да нигде не огари бела своја плећа".

Као и Фанкрац, Келер је дисциплином од својих грешака и недостатака ковао врлине. Према женама које су му бол задавале остајао је сабран и достојанствен, учтив, до краја у добрим односима са окружним музама свога земаљског живота. ^{биг} Своју тромост, леност, неактивност и љубав за сањареље утерао је једног дана у државну канцеларију. Заробио се тамо робијом механике бирократског занимања, није једног ретка литературе написао за то време, али је отседео и савесно одрадио материји отаџбини за љубав, петнаест година канцеларисања. Карави олагали се за то време слојеви искушава, и прекасивао се љубав Ками ~~у~~ сивараја.

Уважена најмот под јевропским, и практична
уморност у животу, чештале се код Келера.)

9

Аристократски миран, а уједно буржујски прагматичан и у
патриотизму и у религији и у уметности, Келер је животом и делом
подвлачио ово: ~~узвинену природу и практичну природу~~. Све дешавање
деси у свету детаљ је једне тако огромне и дубоког смисла целине, да
~~ниче~~ не може бити, или бар не сме остати ~~ни~~ катастрофално ни прете-
рано болно. Живот је тежак, али човек му мора бити господар и умет-
ник. Смрт, на крају, није онда друго до "завлачење уморног човека
у земљу, као у постельју". ~~Али да се тако живи, и уметникује, и умре,~~
потребно је да човек све јасно види, да много зна и да сигурно зна,
да једним моћним разумом прецира по машти са много скепсе и мало
~~одушевљења~~ одушевљења. Келер је доста пута писао о "незнаву, и малој количини
мисли" у својој младости. Изгледа на пријатељ да је то ~~све~~ у не-
складу са човеком велике маште и писцем прича, ~~које су пола бајке.~~
Није. Многи, и баш фантастични писци слагали су се с ~~чланеником~~ да
добро уочена, изучена, и тумачена стварност премаша све што се мо-
же измислити. Стварност је, заиста, измишљена од највеће маште у
васелени. У томе, рекли бисмо, и јесте кључ бајки и легенди: фан-
тастичност стварности.

Келер је велики део животе мудрости научио од једног врло
великог и немилостивог учитеља, од Шекспира. О потресу који је у
њему младом ~~пренео~~ Шекспир, написао је у својој причи о Панкранцу
 неколико златних редакта. Кроз Шекспира, је он сам себи признавао

Д философска и религијска, пеко оскасан саварност на начин
Богдана чврста. Саварност се свечи. Начин учења је заснован
на препонама и разуме саварности. Келер је, по најважнијим доказима, учио

себе, какав је, какав није. Пре Шекспира, Келера је мучило сазнавање о беди, иштавости, пролазности живота. После Шекспира, ~~у којем~~
~~је морао читати страшне~~ Мекбетове речи:

Живот је само лутајуна сен;
Кукаван глумац што се бочи и кочи
За један час на даскама, а онда
И не чује се више; прича је то
Идиота једног, пуне суке и беса
А не значи ништ.

После Шекспира и тих речи Келер је ~~васим~~ сигурно знао да живот јесте иштавило, али да је оне речи исписала не романтична меланхолија и беспомоћност, него мушки снага која је снажна од глеђања у истину, од познавања истине. Па је онда и он стаје с разумом дочекујући своја очајања, ~~пуштајући~~ да га до гуше освајају јад и беда, али главу чувао ведру и слободну, ~~као~~ питање бити или не бити и човека и уметника ~~у човеку~~. Спасавао се ~~вас~~ као млад песник, ~~бах а~~ изграј речке лубљостима ~~у гасу~~ ~~страдања~~:

Ich kenne dich, o Unglück, ganz und gar,

Ich sehe jedes Glied an deiner Kette,

Du bist vernünftig, zum Bewundern klar,

Als ob ein Denker dich geordnet hätte.

~~Нај~~ ~~Ова~~ поезија је дакако више проза и поезија. Келер није био лирски песник — али има он ~~важно~~ прозних места у којима се на поетски

блога

начин казује ~~мужност~~, позитивна снага која се не да ни животу ни смрти. У Зеленом Хенрику, после смрти Ане, девојчeta које је у животу младог Хенрика било чисто спиритуална љубав, овако говори о себи Хенрик: ~~закључи~~ *Келер сам!*

"Чудна ми се чинила та рана смрт, а још више што је то сирото мртво девојче било моја драга. Утонуо сам дубоко у мисли, не осећајући при том ни ужас ни нетрпљиви бол, иако сам догађај свестрано проосећао у мислима..."

"Међутим сам мирно стајао крај мртвог тела и гледао Ану нетремице. Али, тим непосредним гледањем смрти нисам постајао паметнији у тајни смрти, ни узбуђенији, но пре тог гледања. Ана лежаше ту не много друкчија него кад сам је ~~зеди~~^{Буковачко} пут видео, само што су јој очи биле скlopљене, а цветно бело лице изгледало као да ће сад-сад да се зарумени. Коса јој је ~~била~~ светла, жива и златна, а беле руке лежају скlopљене на белој хаљини, и у њима ~~била~~ бела рука. Све сам то добро видео, и осећао скоро врсту срећног поноса што сам у тако тужном положају, и што видим пред собом једну тако поетски лепу мртву драгану моје младости..."

"Тек после поноћи је дошао ред на мене да стражарим крај мртвог тела, пошто смо већ увели тај чудан обичај. Остао сам до зоре у собици. Али, иако су ми часови пролазили брзо, као тренутци, ипак не бих умешао рећи шта сам мислио и осећао. Било је тако

тико да ми се чинило: чујем шум вечности кроз ту тишину; бела мртва девојка лежала је и лежала непомична, а шарено цвеће ћилима под њом чинило се да расте у оној слабој светлости. Одједаред се појавила зорњача, и стала се огледати у језеру; угасих, звезди у част, лампу, да би само звезда била Аниин мртвачки пламен, и наставих седети у свом углу у мраку, и гледати како се собица постепено расветљује. Праскозорје, које је прелазило у златно јутарње руменило, и звезда, као да су живели и исткивали нешто око непомичне прилике, док најзад не грану око ње бели дан. Устао сам, стао крај постеље, и видећи јој јасно^{сам} прте лица, изговорио^{сам} њено име, даком, безгласно; остала је мртво мирна; ^и кад јој с устезањем додирнух руку, тргах брзо своју натраг, као да сам такао усијано гвожђе; њена рука је била хладна као гомилица хладне земље.

"То непријатно хладно осећање струјало је кроз све моје тело, и одједаред ми се лице умрле учини лишено душе, и туђе, и скоро ми се оте упласени узвик: Шта је још заједничко између нас двоје! Кад одједаред, забруја из учитељеве собе хармонијум... Ја ослушнух, мелодија савлада мој телесни страх, њени тајанствени тонови открише преда мном бесмртни свет духова, и ја осетих да му и ја припадам, сада још јаче због новог заветовања уснулом девојчету... Али истовремено, ^{ми} бављење у мртвачкој одји ^{би} неугодно, и дође ми потреба да ^{см} мишљу о бесмртности изиђем у живо зеленило."

Nemire obsoleta. Obata per

Необична проза је то. Примамоје простоту, а такоје и сложеност. А притом је тешко проштити и кадије да је комад обичног усменог казивања. Међутим, ту је спречена једна ретка анализа: растанак двоје драгих од којих је једно мртво, дефинитивно изам-
ло из живота, а друго бујним животом ~~живејуће~~ и у живот и у вечној природу.
~~живуће~~ Тако је запредан акорд у којем се слива мисао о бесмртности са хи-
вим зеленилом на земљи. То је велика проза, која увек завршава са акордом за-
селејенским.

онога што он без аргумента биде јасније.

[Записи се учинило] Келер је веома највећим је дечком описивао бурнујачки
човек. Попрви пут је увршио у Често; чинећи је филмиста и његова
филмистичка дјела Записи. У филмистичком свету се налази највећија и најпунија све што је битан
елемент друштвеног човека; и све добро и све одаратно. Абсолутни свет-ф
је саурда он је епика величина света. У своме роману Буденброкови величије
немачки писац Јанешевић дана описао је дизање и пропадање поносног града дубров-
ника, препуног сјајне традиције и поноса, и највећијег филмиста уз то. Али
некамо писци романе и прича неготи писци афоризама и паренхеза раскажу и зна-
лику филмистре. Меду филмистима је највеће таленте и првенице и лажних врли-
на, Келер је класични приказивач лажних врлина. Његов Кабис, у причи Ковач
своје срђе гоји се од лажних врлина. Његове праведне чешљаре је просто до
првоточине изједа лажна врлина. Али как се боје погледа видије да те лажне
врлине стају теште напора и мука, и плаћају се скупо. Свесе у човеку претвара-
ра у страст па и талент и лажна врата врлина, у неком Келеровим Пузама и у
неким Колекцијама који делају похроники и требујају мојешта, и у линији жи-
вот хара и руци оружијем свирепим. Јако мајстор веома пронадахчина способност
Келерова чинилаје да је он у понеку симетарску причу о филмистичном сабо-
сабио грађу за велику романтичну проповедају. Он је то чинио истине ради да
свесно прикаже шта све жели и дејствује у неким такозваним бурнујачима, при-
че је ценио Келера као једног од највећих проповедача, светске Камасове.
Записи Келер, током број спаситељске и реалних
археологичких открића, записи чији писац ре-
петентан? Чега размотри је вероватно у тој

~~описао~~ дизање и опадање поноса тог Либека, пуног препуног сјајне традиције и поноса, и најбеднијег филистарства. Келер, по свему сасвим друге врсте писац него Ман, мањи обимом и снагом, имао је уверење, слично Ману, да се у филистарском свету најшареније и најпуније налази све што је битан елемент друштвеног човека, и одвратно и добро. Таштина и празнина је међу буржујима највише; али ако се пажљиво посматра, страсти и напори врлина такође раскидају те сиушне људе, муче их, иако почешће у трагикомичној форми, исто толико као у другим случајевима хероје. У неким Џузама, у неким Колкенфлима, који трабуљују којешта и делају полtronски, и на којима се пре свега описује шта су по цевовима носили и како су се накарађивали - и у њима ара и руши живот оружјем најсвирепијим.

~~Жедан од разлога што Келер, обдарен врло јаком маштом и ретком проналазачком способностшту, није писао ~~војну~~ романтичну новелу, вероватно је и у том што љубав, врховни предмет романа, није његову машту довољно занимала.~~ Келер се у животу није дао унесрећити од својих несрећних љубави, ~~и~~ Платио је то ~~док~~ донекле својом уметношћу. Наравно, без љубави нису ~~и~~ Келерове приче, али ~~она~~ није код њега пламена и слепа страст, не стоји у центру приче, уткана је само међу друге процесе и ствари. Здрав свет, здрав народ, па и здрава литература, по Келеру, не би требали баш одвеше да се дају кињити љубављу. Критикујући, једном, неки роман, писао је Келер: "Разрушити годину две свога живота за љубав неке dame, то

још иде; али као неку свећу усекнути цео живот због ње, нити је драматски добро, нити иначе пробитачно". Трпети, ~~закон~~, ~~савет~~ / ~~мора~~; без рушевина нема ~~неку~~ лепоте ни истине; али, по Келеру, треба се за свршетак трпљења ~~изади~~ савладати, треба ~~решавање~~ ^{решавање} сматрати исто тако великом стварју као трагичан исход. Келер, у основи патрасила, и то врло (X)
~~Међутим, знао је паметни али и криворежни Келер и за~~
извесне нарочите. ~~ентиле~~ ^у мушки, пре чега ~~што одриче~~ ^{ничакве} ~~засре~~. У ~~кошти~~ Берлину, једаред, ~~кад~~ та је Бети Тендеринг одвиде ^{не} мучила, истукао је добро једног позоришног репортера, ^{имао} због тога неприлика са полицијом, ~~али се прибрао од јада.~~ ^{Келер} је такав поступак, изгледа, сматрао појавом живота о којој треба водити рачуна, и у уметности, и унео ^{бој} по поводу љубави неколико пута у своју литературу. ~~сталом~~, ^{да} били су ^{тако} и други, чак лирски песници, и један од врло добрих међу њима. Мађарски песник Петефи има ^{из} поему где чобанин, у огорчењу љубавном, "ваљано удари батином по глави магарца". Код Келера, Зелени Хенрих ^{излагајући} пастира, Панкрац се бије са дивљим животињама и дивљацима, и што му више Лидија искаче пред очи, то више модрица на лицу ~~жековићи~~ дивљака; Грговац милански, у причи Маџан свиленко, разочаран због препредености своје драгане, иде у рат као најамник, и, изузетно, јер смртних случајева код Келера мало има, гине.

Један једини трагични исход због љубави постоји у Келеровој књижевности, у причи Ромео и Јулија на селу, једној од најлепших у забирци прича Седмочине. С. А. Келер је само у

~~Зелени Хенрик~~ је имао да умре — али само у првој редакцији романа. У другој, дефинитивној редакцији дела, смрт је жив. Тим ¹⁷ ~~шаровеј~~ ~~првеј~~ редакцији — роман је рачен двапут — име је Хенрик да умре, да свисне од туге што је, тако је он осећао, животом и понашањем својим мајку ^{свог} отерао у гроб. У оно тамно време кад Келеров поглед на свет још није био извојеван, кад је још писао песме о лудилу и живо законом, кад се, између осталог, вратио из Минхена кући утучен због сазнања да се преварио у свом таленту, да није рођен за сликара, у време кад пада и ~~постанак~~ ^{законешак} Зеленог Хенрика — говорио је Келер да ће то дело бити кратак трагичан роман, и писао пријатељу: "спремам елегично лирску књигу, са извесним ведрим епизодама, и са чепресно тамним завршетком у којем ће све да буде сахрањено". ~~Захарно и љубавно,~~ у другој редакцији ^{франц.} Зелени Хенрик је додуше ~~остао~~ елегично лирска књига, али већином са добрым завршетцима у току романа, ^(Ана је била од самог почетка грудоболна), и са живим и читавим Хенриком у ~~законешак~~ завршетку. Али, ~~што су само Сали и Френкен (Ромео и Јулија)~~ умрли због љубавног бола, то не значи да је Келер био човек који није осећао велики бол од љубави, ни уметник који му не би знао дати израза. Ми ћемо овде навести текст завршних страница Ромеа и Јулије, ако што долази пошто су младић и девојка измењали прстене, и решили да ће одржати своју свадбу за тренутак, и онда умрти. Франкен однак радосно потврди,

"стаде скакутати, лака као птица, преко исла према реци. Сали покури за њом; њему се учимло да она бежи од њега, а

~~— Тако се сећа међумим, тако пропије оба гемареса' бот у сасвим други холеру. (Година) Касније,~~

А онај трагични љубавни случај где сеоски Ромео и Јулија падну у љубчвно очајање, реше да заједно умру, и заиста и изврше самоубиство дављењем — ни то није романтика у стилу рецимо Тургењева. Момак и девојка воле се јаче од смрти, али родитељи на обе стране не даду им да се узму. Такле, смрт. План је романтичан: ући ~~у~~ дереглију напуњену сеном, одрешиће дереглију, пустити је низ воду, и тамо ~~из~~ ^у ~~затим~~ ^{према} сунца прости склизнути у ледену воду. Пред смрт, Ромео и Јулијасу весели, скоро раскалашни. Зато што су млади и не схватају умирање, али и зато — ту сад долази Келер, а не Тургењев — што су решили да се ипак узму, и онда тек умру. Радовање њихово је дајле реализам, стварно радовање разбукталих страсти. Девојка се шали: "Сећаш се кад смо се први пут узели за

руке. Онда смо ловили рибу, а сад ћemo сами бити рибе, две велике лепе рибе". Затим долази опис кривудаве реке и обала, па залазак сунца, ~~пак~~ ^и ноћи ~~и~~ не говори писац, то је била ноћ двоје страсно и очвјено загрђених. А затим, час романтике....." А кад пуче зора, изрони истовремено и град са звоницима из сребрно сиве реке. Месец је западо, био златно црвен, бацао по реци светлу путању, по којој је секући је, полако пловила дереглија. А кад се приближила граду, клизнуше, тог студеног јесењег јутра, две бледе прилике, чврсто загрђене, низ тамну громаду сена у хладне таласе". Врло умерена романтика. И још, удецио је Келер да се читалац неминовно сети "двеју риба", и ~~пак~~ ^и ~~из~~ ^и мојда сувише сентименталног узбуђења. Ђер, у тим сценама је било језиве трагедије, али и жарког живота. Умиру двоје млади, некако као принцеса и паж у бајци, умиру, а крв не тече, и ништа не боли. Али било је и свесног попуштања нагинима воли и срећи тела. Келер заступа мишљење и укус: да би лепота била танана, не сме сувише болети ни писца ни читаоца. Зрнце снаге, и шале, и надмоћи над свима јадима, иа и над смрћу. Од Шекспира се учио Келер. А код

није бајка; и, зар то није и стварност, храброст оног задњег очајања које је истоветно са радошћу код личности које воле јаче од смрти. А цела сцена је: и идеалан час последњег младачког радовања јад живота, пре умирања, и у том радовању стварност страсности која хоће сједињење тела; и онда опет романтично умирање без трептаваја и гласа, тихо клижење у смрт љубављу омањијаних. С једне стране реалистично, свесно попуштање нагонској сили и потреби тела; с друге стране смрт каквом умиру лале и кринови, или несрећне принцесе и пажеви по бајкама, којима рузе главе, а крв че тече и ништа не боли... Можда ипак има право Келер: да лепота поста~~не земља, не сме одните болести.~~ од Шекспира се учио Келер: и код Шекспира се шале они који умиру. У драми Краљ Јован, несрећни принц Артур, јер види да ће му краљ, стриц који му је отео престо, свакако узети ^и живот, баца се кроз високи прозор тамнице доле, на срећу, да можда ипак остане жив и побегне. А кад је осетио да му је крај, ово су му биле речи: "Ох, у овом плочанику је дух мо~~га~~га стрица".

~~Ваздушни проблем односа између човека и жене интересовао је Келера дубоко. Он је заступао гледиште да у љубави, и човек и жена, имају и право и треба да иду за нагонским потребама; али је гајио идеал, и у уметности га је остваривао, да чулни нагон и морални захтеви треба да се хармонишу. Чедна природа и природна чедност - тако је гласила код њега она формула за коју је, између осталих, тако много снаге и талента и идеалне борбе~~

Жртвовао Ибсен. На многим Келеровим цедуљицама, и скицима за приче, нађени су стихови једног старог немачког песника XVII века, Логая, врста епиграма, песмица са дубоким скривеним смислом:

Wie willst du weisse Lilien zu roten Rosen machen?

Küss eine weisse Galatee: sie wird errötend lachen.

Смеј значи љубавну раздраганост, па и покуду; Келер то допушта и хоће. Али може значити и идеал, да жена због пољуца порумени од стида.

Келер је ~~немачко протестантски и револуционарно дово~~ карава ~~својој~~ тези: да треба ини за ~~нагонским~~ потребама. Небо и земљу је узимао за сведоке и сараднике на ~~свој~~ послу у уметности. ~~Буди~~ Фелио ~~се~~ право да ~~живљују~~ ~~на~~ као у браку, а од неба тражио сагланост да људи живе вођени ~~својим~~ инстинктом. Свеце је слао у светињу тек пошто би испунили дужност у земаљском животу. Калуђерице је вадио да иначистира да буду прво најке: ~~чегов~~ ~~штиме~~ ~~се~~ легенде је компактни уметнички израз ~~се~~ негове чедне револуције. Легендар је у њима до тенденциозности трезвен и доследан. Легенде су рапиране по изворима, ~~ако~~ су ~~личности~~ ~~уми~~ она које ~~обично~~ у легендама: Богородица, свеци и светице на земљи, калуђерице и калуђери, аскети, учени теологи. Само је ~~ж~~ живот међу њима ~~је~~ нов. Богородица је заштитница брака; она ускаже на место калуђерица које одлазе да живе, узму земаљску срећу и позив, испуне дужности матера; Богородица

служи под њиховим видом док се оне, после живота, не врате на своја места дефинитивно, пошто су са земљом свршиле. Беатрикс излази из манастира, живи пуним животом, и враћа се у чин калуђерице благодарна Богу што је живела ~~и мако~~. Живот ~~и~~ по Келеру, ~~често~~, као море, удара и запљускује све у истом смислу, и са неиспримом снагом. Плима тога мора осећа се до неба. Пуноћа живота је ~~често~~ одољива. У једној легенди ~~Келеровој~~ ~~живе~~ Музе из пакла ~~живе~~ год је у небу свечаност. Краљ Давид, небески житељ, милује умиљату за земну уметност плеса, обдарену Музу. Цело небо зарида се ~~занесну~~ хорски песми, ~~Муза земаљског живота~~ Света Тројица тек громом успева да успостави ред, да прекине тај срећни плач својих блажених. ~~Када~~ ~~живе~~, не заборавља земаљски живот.

Са ~~психологије~~ и анализе ~~контрадиције~~ проблем, радио је Келер идеалнији однос човека и жене, у свом познатом делу Das Sinngedicht, ~~које спомињем~~ под оригиналним насловом, јер се на нашем језику не може једном речју именовати род књижевности који су, по угледу на класични епиграм, неговали немачки песници XVII века, и који, описано преведен, значи: стихове са скривеним дубљим смислом. ~~Сингадиш~~ Келеровој по садржини и по облику ~~важи~~ била оригинална и хармонична творевина. По облику, ~~изгледу~~ потсећа на италијанску новелу Бокачова времена, са низом новела у једној главној, такозваној оквирској новели. Само, док у старој италијанској новели тога типа није било скоро никакве органске везе између оквирске и у њу затворених новела, код Келера, са сваком новом

новелом одмиче и сазрева главна новела у смислу ~~постављене~~ тезе,
 Са сваком уокнућем новелом) јача и чисти се споразум и однос између Луције и Рајхарта, јуна-
 ка оквирске новеле, до љубави која је телесна и духовна у исто вре-
 ме. Према таквом облику, где јунаци — а и друга лица у роману —
 толико причају колико живе — може се судити о вештини управо вир-
 туозности Ђелеровој да изради жив роман, да ~~има~~ најразноврснијих
 тема и епизода подведе под једног, и да да, не ниску приређених
 одломака, него створи ~~прав~~ симфонију, у којој главни мотив преу-
 зимају ~~све~~ новеле. *Немачки ред!*

Рајхарт је научник; он је на путу; негде успут случај-
 но прочита пomenуту Логајову строфицу; заинтересује га њен смисао
 као истина и чињеница, и он почиње, јашући од станице до станице,
 да контролише, а после и да тражи и ствара искуства у оном смислу.
 Он срета, и има мале авантуре, са женама које могу једну или дру-
 гу алтернативу у овој строфи. Најзад нађе на Луцију, и са њом започне
 врсту двобоја причама, размишљањем и осећајима. Поједиње но-
 велице причају њих двоје једно другом место доказа у свом дијалогу,
 у којем заузимају, с обзиром на тему романа, супротна гледишта.
 Луција је, с почетка, пессимист, и сумња да Логај може имати право.
 Она у том смислу и прича догађаје, за које зна лично или по чуве-
 њу. Рајхарт је оптимист, иако и његове приче цртеју стваран жи-
 вот са свакојаким резултатима. Свака од тих прича, Бог зна о коме
 и чему, открива увек и по једну њихову црту, позитивну или нега-
 тивну, по коју њихову тајну и већ претурено искуство. На тај начин

З кем є, некою згадкою пам'яті 93

24

фрикционијуј посмо не је маха чеша у Карактеру.
Мошта га је симбаљ некога и озаравао, некога
и орејове вешао, Чакер је пецирногаштвика не-
које поносније објавио и отадајући једно је при-
ву. Небоје наје не рап, ни пецира, он је
које што је брзан море је и тирија Келерова:
мистичне буцке узвишила чисти горта, опропне и
са Карактером. Ова \Rightarrow ходи до земље
пекиће, и дружи се с јединим демодом; и маха
се да садира да су а у туђији ратници и не прет-
ну, ванески и не узглаждају, да дес се здјеле и
изјуј маха тумиру.

За это, а не правда, а нечестивый

Уметност Келерова, с тога, нити је саркастична нити је узвишена, него је љунка, крациозна, пуна хумора; и таква је без обзира да ли је јунак приче срећан или несрећан, да ли се рађа или умире.

~~Да Келер је се никада не срећа, ако се свише интересује за судбину?~~ Због свирепости и неправде у животу, Келер никада не оптужује ни Бога ни судбину. Божје име, ~~Бог да~~, нарочито избегава да употребљује у историјама човечјег живота. Страсти људске није у својој уметности никада дизао до оних драматских момената који би произлазили из судара човекова бола или гњева са оним највишим против чега је човек немоћан. Човек је сам собом пун снаге, и живот не треба да је јачи од њега. Келер, зато, судбину спомиње само у вези са оним што је у човеку, врлина или слабост. Судбина, то је човек сам, било да ~~може~~ судбину да гради, било да ~~мора~~ ^{бисоко} достојанствено да је трпи. До одрицања је много држао весели и хумора пуни Келер. Сведи рачун, и, ако мора бити, сузи свој живот, одреци се, али живи. После одрицања, заиста, знамо сви из искуства, настаје чудан мир, олакшање, ~~ћелија~~. Кад нам се све узме, или кад сами све напустимо, нико нам вине ниншта не може.

У том смислу, за Келера уметника и мислиоца, ни љубав није значила друго до један велики закон васелене. Она, дакле, има да буде јака, паивна, чиста. Он ју је у том смислу и обрађивао; без сувине романтике; онако као и друге велике и императивне осећаје: љубав према завичају, према матери, према породици, осећање смрти.

Човечна, епски мирна, широка таласава уметност Келерова

~~Да Келер је се свише интересује за судбину?~~
Да Келер је се свише интересује за судбину? Да Келер је се свише интересује за судбину? Да Келер је се свише интересује за судбину?

~~у трајан мир у којем се више никоја имена из прошлости не помињу. Човек, мушкица или жена, простре се најзад својом снагом као океан надмоћно над свим догођеним.~~

~~Исидора Сокулић~~

човек се опето у склопу брата Гантрадзу, настоји да Зелен Херик, узасничи, овдје неправдано бива од Гантрадза. Када разреши спровод скита, самосавлађује Гантрадзова да се обје кале престори у Кланашаће изводе да је тојо несвесни Херикова. Наред, Гантрадз улази у мурал и под ухватом у којем ^{некога} био из проливности више не падајуће. Престор се ~~пак~~ и својим спађајућим светом што је био и што је био.